

INDICAȚII PRIVIND MODUL DE COMPLETARE A MODELULUI DE CERTIFICAT PENTRU PRODUȚIA ECOLOGICĂ

Prezentul document a fost conceput ca document de lucru al serviciilor DG AGRI. Acesta a fost elaborat în cooperare cu statele membre. Nu vizează producerea niciunui efect juridic obligatoriu și prin natura sa nu aduce atingere niciunei măsuri luate de Comisie sau de un stat membru în cadrul punerii în aplicare a Regulamentului (UE) 2018/848 și nici jurisprudenței legate de aceste dispoziții.

Scopul prezentului document este de a oferi autorităților competente sau, după caz, autorităților de control sau organismelor de control o abordare comună în ceea ce privește completarea certificatului furnizat operatorilor ecologici sau grupului de operatori din sectorul agriculturii ecologice, prevăzut în anexa VI la Regulamentul (UE) 2018/848¹.

Indicații pentru completarea părților obligatorii și opționale ale modelului de certificat prevăzut în anexa VI la Regulamentul (UE) 2018/848 și menționat la articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/848.

Partea I

Această parte este obligatorie. Autoritățile competente sau, după caz, autoritățile de control sau organismele de control completează informațiile în fiecare casetă din partea I a certificatului.

Caseta 1: Numărul documentului: un cod unic al certificatului.

Caseta 2: Selectați, după caz, dacă certificatul este eliberat unui operator sau unui grup de operatori.

Caseta 3: Numele și adresa operatorului sau grupului de operatori, inclusiv țara.

Caseta 4: Numele și adresa autorității competente sau, după caz, a autorității de control sau a organismului de control al operatorului sau al grupului de operatori și numărul de cod în cazul autorității de control sau al organismului de control în conformitate cu punctul 2 din anexa V la Regulamentul (UE) 2018/848.

Caseta 5: Activitatea/activitățile operatorului sau a(le) grupului de operatori: situațiile în care se indică o activitate:

¹ Regulamentul (UE) 2018/848 al Parlamentului European și al Consiliului din 30 mai 2018 privind producția ecologică și etichetarea produselor ecologice și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 834/2007 al Consiliului (JO L 150, 14.6.2018, p. 1).

	Definiții	Situații în care se indică activitatea
Producție	<p>Producția într-o „exploatație”, astfel cum se menționează la articolul 3 punctul 8 din Regulamentul (UE) 2018/848, inclusiv producția de ciuperci, de alge și culegerea de plante sălbatice, de alge și de ciuperci.</p> <p><i>„exploatație” înseamnă toate unitățile de producție care funcționează cu management unic pentru producerea de produse vii sau neprelucrate de origine agricolă, inclusiv produse provenite din acvacultură și apicultură, astfel cum sunt menționate la articolul 2 alineatul (1) litera (a) și/sau produsele enumerate în anexa I altele decât uleiurile esențiale și drojdia.</i></p>	Operatorul desfășoară activitate de „producție”.
Pregătire	<p>Pregătirea, astfel cum se menționează la articolul 3 punctul 44 din Regulamentul (UE) 2018/848 (se aplică și pentru producția de uleiuri esențiale și de drojdie)</p> <p><i>„pregătire” înseamnă operațiunile de conservare sau de prelucrare a produselor ecologice ori în conversie sau orice altă operațiune efectuată asupra unui produs neprelucrat, fără modificarea produsului inițial, cum ar fi sacrificarea, tranșarea, curățarea ori măcinarea, precum și ambalarea, etichetarea sau modificările în ceea ce privește etichetarea referitoare la producția ecologică.</i></p>	Operatorul desfășoară activitate de „pregătire”.
Distribuție/Introducere pe piață	<p>Distribuția de produse ecologice sau în conversie, inclusiv culegerea și transportul acestor produse și/sau introducerea pe piață, astfel cum este definită la articolul 3 punctul 48 din Regulamentul (UE) 2018/848.</p> <p><i>„introducerea pe piață” înseamnă deținerea produselor alimentare sau a hranei pentru animale în scopul vânzării, inclusiv oferirea pentru vânzare sau orice altă formă de transfer, indiferent dacă este gratuită sau nu, și însuși vânzarea, distribuția și alte forme de transfer.</i></p> <p>N.B. Activitatea de „introducere pe piață” a produselor ecologice sau în conversie include vânzarea angro, cu amănuntul și online.</p>	Operatorul distribuie și/sau introduce pe piață produse ecologice sau în conversie care nu sunt produse sau pregătite de operator.

Depozitare	Depozitarea de produse ecologice sau în conversie	Operatorul depozitează produse ecologice sau în conversie care nu sunt produse sau pregătite de operator ² .
Import	Importul de produse ecologice sau în conversie dintr-o țară terță în Uniune	Operatorul desfășoară activitate de „import”.
Export	Exportul de produse ecologice sau în conversie din Uniune către o țară terță	Operatorul desfășoară activitate de „export”.

În plus față de situațiile menționate anterior în care se indică activitatea, în situațiile descrise mai jos se indică, de asemenea, activitatea relevantă:

- Operatorul desfășoară activitatea în calitate de subcontractant pentru un alt operator și își asumă responsabilitatea în ceea ce privește producția ecologică în conformitate cu articolul 34 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2018/848.
- Operatorul a subcontractat activitatea unui terț, dar rămâne responsabil în ceea ce privește producția ecologică și nu a transferat această responsabilitate părții terțe în conformitate cu articolul 34 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2018/848.

Caseta 6: Această casetă precizează categoriile de produse menționate la articolul 35 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2018/848 și metoda de producție aferentă acestora. Puteți selecta mai multe răspunsuri.

- Pentru categoriile de produse (a), (b) și (c):

În cazul activității de „producție”, indicați categoria relevantă de produse și dacă operatorul desfășoară în exploatarea sa:

- producție ecologică exceptând în cursul perioadei de conversie
- producție în cursul perioadei de conversie
- producție ecologică cu producție neecologică [în temeiul articolului 9 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2018/848]

În cazul activităților „pregătire”, „distribuție”, „depozitare”, „import”, „export” sau „introducere pe piață”, indicați categoria relevantă de produse și dacă operatorul desfășoară activitățile respective în ceea ce privește produse care provin din:

- producție ecologică exceptând în cursul perioadei de conversie
 - producție în cursul perioadei de conversie
 - producție ecologică cu producție neecologică
- Pentru categoriile de produse (d), (e), (f) și (g):

² În următoarele situații, nu este necesar să se indice activitatea de depozitare: depozitarea factorilor de producție (de exemplu, îngrășămintele sau produse de protecție a plantelor în cazul producției vegetale sau hrană pentru animale în cazul producției animaliere etc.) sau depozitarea ingredientelor (de exemplu făină, sare, drojdie pentru producția de pâine etc. în cazul prelucrării).

În cazul activității de „producție”, indicați categoria relevantă de produse și dacă operatorul desfășoară în exploatarea sa:

- producție de produse ecologice
- producție de produse în conversie
- producție ecologică cu producție neecologică [în temeiul articolului 9 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2018/848]

În cazul activităților „pregătire”, „distribuție”, „depozitare”, „import”, „export” sau „introducere pe piață”, indicați categoria relevantă de produse și dacă operatorul desfășoară activitățile respective în ceea ce privește produse care provin din:

- producție de produse ecologice
- producție de produse în conversie
- producție ecologică cu producție neecologică

N.B. Cu toate că titlul menționează „categorii de produse”, caseta 6 oferă doar informații privind metodele de producție utilizate pentru categoriile de produse. Aceasta nu oferă nicio garanție că respectivele categorii de produse pot fi introduse pe piață ca fiind ecologice sau în conversie. De exemplu, produsele din categoriile „animale și produse de origine animală neprelucrate” și „produse de acvacultură neprelucrate” cu metoda de producție „producție în cursul perioadei de conversie” nu pot fi etichetate drept produse „în conversie” în baza articolului 10 alineatul (4) din Regulamentul (UE) 2018/848.

Articolul 10 alineatul (4) din Regulamentul (UE) 2018/848:

„Produsele obținute în timpul perioadei de conversie nu se comercializează ca produse ecologice sau ca produse în conversie. Cu toate acestea, următoarele produse obținute în timpul perioadei de conversie și în conformitate cu alineatul (1) pot fi comercializate ca produse în conversie:

- a) materiale de reproducere a plantelor, cu condiția să se fi respectat o perioadă de conversie de cel puțin 12 luni;*
- b) produse alimentare de origine vegetală și produsele destinate hranei de origine vegetală, cu condiția ca produsul să conțină numai un singur ingredient provenit din culturi agricole și să se fi respectat o perioadă de conversie de cel puțin 12 luni înainte de recoltare.”*

Caseta 7: Data, locul, numele și semnătura persoanei autorizate a autorității competente sau, după caz, a autorității de control sau a organismului de control menționat(ă) în caseta 4, care atestă că operatorul sau grupul de operatori indicat în caseta 3 îndeplinește cerințele Regulamentului (UE) 2018/848.

Caseta 8: Indică datele aferente perioadei de valabilitate a certificatului.

Caseta 9: Lista membrilor grupului de operatori (se aplică numai grupului de operatori): lista membrilor grupului de operatori, care trebuie să fie actualizată și conformă cu lista membrilor grupurilor de operatori stabilită de administratorul SCI în conformitate cu articolul 36 din Regulamentul (UE) 2018/848. Indicați numele membrului și adresa sau altă formă de identificare a membrului, care poate fi geolocalizarea, codul unic sau orice altă metodă fiabilă de identificare.

Partea II

Această parte este opțională. Autoritățile competente sau, după caz, autoritățile de control sau organismele de control pot completa voluntar informațiile în una sau mai multe dintre casetele din partea II a certificatului.

Caseta 1: Repertoriu de produse: pentru fiecare produs, denumirea produsului și/sau codul din Nomenclatura combinată (NC), astfel cum se menționează în Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului³, care include produsul în cauză. Se includ numai produsele care pot utiliza termenii referitori la producția ecologică în conformitate cu articolul 30 din Regulamentul (UE) 2018/848. În cazul alimentelor prelucrate și al hranei prelucrate pentru animale, pot fi incluse numai produsele care respectă articolul 30 alineatul (5) litera (a) și articolul 30 alineatul (6) din Regulamentul 2018/848.

Caseta 2: Cantitatea de produse: indicați, pentru fiecare produs, denumirea produsului și/sau codul din Nomenclatura combinată (NC), astfel cum se menționează în Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului³, care include produsul în cauză. Se includ numai produsele care pot utiliza termenii referitori la producția ecologică în conformitate cu articolul 30 din Regulamentul (UE) 2018/848 și cantitatea estimată, exprimată în unități corespunzătoare (kilograme, litri sau număr de unități). În cazul alimentelor prelucrate și al hranei prelucrate pentru animale, pot fi incluse numai produsele care respectă articolul 30 alineatul (5) litera (a) și articolul 30 alineatul (6) din Regulamentul 2018/848. Estimarea cantității se face pe baza perioadei de valabilitate a certificatului.

Caseta 3: Informații privind terenul: suprafața în hectare utilizată pentru un produs, precizând dacă produsul (produsele) este (sunt) ecologic (ecologice), în conversie sau neecologic (neecologice).

Caseta 4: Lista localurilor sau a unităților: fiecare dintre localurile sau unitățile operatorului sau grupului de operatori, precizând adresa sau geolocalizarea, precum și o descriere a activității menționate la punctul 5 din partea I a prezentului certificat.

Caseta 5: Descrierea activității menționate la punctul 5 din partea I a certificatului în cazul activităților desfășurate de operator, precizând dacă acestea sunt desfășurate în interes propriu sau în calitate de subcontractant care desfășoară activitatea pentru un alt operator, subcontractantul rămânând responsabil de activitatea sau activitățile desfășurate.

Caseta 6: Descrierea activității menționate la punctul 5 din partea I a certificatului în cazul activităților subcontractate, precizând dacă operatorul sau grupul de operatori menționat în caseta 3 din partea I rămâne responsabil pentru activitatea subcontractată sau dacă a transferat responsabilitatea subcontractantului în conformitate cu articolul 34 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2018/848.

Caseta 7: Denumirea, adresa și descrierea activității furnizate de subcontractanți operatorului sau grupului de operatori menționat în caseta 3 din partea I, în conformitate cu articolul 34 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2018/848, pentru care operatorul sau grupul de operatori în cauză rămâne responsabil în ceea ce privește producția ecologică și pentru care nu a transferat responsabilitatea respectivă subcontractantului.

Caseta 8: Informații privind acreditarea organismului de control menționat în caseta 4 din partea I, inclusiv denumirea organismului de acreditare și linkul către site-ul cu certificatul de acreditare.

Caseta 9: Orice alte informații considerate relevante de către autoritatea competentă sau, după caz, de către autoritatea de control sau organismul de control care eliberează certificatul.

³ Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful Valam Comun (JOL 256, 7.9.1987, p. 1).